



الصندوق الدولي للتنمية الزراعية
المجلس التنفيذي - الدورة الحادية والثمانون

روما، 22 أبريل/نيسان 2004

تقرير عن وضع مدفوعات سداد أصول القروض وفوائدها

1 - توفر هذه الوثيقة معلومات عن المبالغ المتاخرة في 31 ديسمبر/كانون الأول 2003 من مدفوعات أصول القروض وفوائدها/رسوم خدمتها والمستحقة السداد في إطار البرنامج العادي والبرنامج الخاص من أجل البلدان الأفريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى والمتأثرة بالجفاف والتصرّر (البرنامج الخاص من أجل أفريقيا). وترد هذه المعلومات في الجداول الخمسة التالية:

الجدول 1: مجموع المبالغ المتاخرة من مدفوعات فوائد/رسوم خدمة القروض وسداد أصولها بحسب الإقليم وبرنامج الإقراض

2 - ارتفعت مدفوعات سداد القروض المتاخرة لمدة 15 يوماً أو أكثر في 31 ديسمبر/كانون الأول 2003 إلى 76.2 مليون دولار أمريكي (75.3 مليون دولار أمريكي في إطار البرنامج العادي و 282.853 دولار أمريكي في إطار البرنامج الخاص من أجل أفريقيا)، عن مستواها البالغ 72.2 مليون دولار أمريكي في 31 ديسمبر/كانون الأول 2002 (71.3 مليون دولار أمريكي في إطار البرنامج العادي و 760.893 دولار أمريكي في إطار البرنامج الخاص من أجل أفريقيا). وتنكرز حالات التخلف عن الدفع بصورة رئيسية في إقليم أفريقيا حيث تبلغ نسبتها 53% من مجموع المتاخرات (45% في إقليم أفريقيا الأولى و 8% في إقليم أفريقيا الثانية)؛ وفي بلد واحد في إقليم أمريكا اللاتينية والكاريبي، كوبا، حيث تبلغ 62.6%؛ وفي بلد واحد في إقليم الشرق الأدنى وشمال أفريقيا، الصومال، حيث تبلغ 16 في المائة. وتشكل المبالغ المتاخرة سدادها لفترات تزيد عن ثلاثة سنوات والتي لا توجد لها خطة للسداد بالنسبة لبعض البلدان، وهي كوبا وليبيريا والصومال وتوغو وجزر سليمان، نسبة 66% من مجموع المبالغ المتاخرة.



الجدول 2: مجموع المبالغ المتأخرة من مدفوعات فوائد/رسوم خدمة القروض وسداد أصولها بحسب البلد المقترض وعدد أيام التأخير

3 - يفصل هذا الجدول المبالغ المستحقة بحسب مدة التأخير. وتعكس الفترات الزمنية الإجراءات التي يعتمدها الصندوق عندما يتجاوز 10 000 دولاراً أمريكيأ أو ما يعادلها. ويبدأ تطبيق العقوبات من اليوم الخامس والسبعين للتخلف عن السداد حين يوقف الصرف من القروض النافذة. وفي اليوم المائة والعشرين للتخلف عن السداد، يوقف الصرف من كامل حافظة القروض النافذة للبلد المقترض. وفي اليوم المائة والثمانين للتخلف عن السداد، تستبعد المدفوعات المتأخرة من الموارد المتاحة لعقد الالتزامات ولا تحتسب على أساس الاستحقاق في القوائم المالية التي تصدر في نهاية العام. ويتضمن هذا الجدول أيضاً المقترضين الذين لهم خطط لتسوية المتأخرات المنقولة عليها، حيث أن هذه المبالغ مازالت مستحقة في دفاتر الصندوق وإن لم تعتبر حالات تخلف عن الدفع.

الجدول 3: تحليل تاريخي لمجموع المبالغ المتأخرة من مدفوعات فوائد/رسوم خدمة القروض وسداد أصولها التي انقضى على موعد استحقاقها 75 يوماً أو أكثر

4 - ترد في الجدول في مقارنة تاريخية من القروض التي بلغت الحد الحاسم المتمثل في 75 يوماً، أي حين يعلق الصرف في القروض النافذة المتأخر سدادها. وكما هو واضح في الدول، وعلى الرغم من أن المتأخرات تزداد باستمرار إلا أن عدد القروض المتأخر سدادها لمدة تزيد على 75 يوماً هو بحدود 7% من إجمالي عدد القروض.

الجدول 4: مجمل المبالغ متأخرة السداد مصنفة حسب شروط الإقراض

5 - يبين الجدول تفاصيل المتأخرات بحسب شروط الإقراض الخاصة بكل قرض (تيسيرية للغاية ومتوسطة وعادية). وتبين الإحصاءات استمرار الأوضاع الاقتصادية الصعبة في البلدان المتأخرة للقروض بشروط متوسطة، وعلى اشتتمال هذه الفئة من المقترضين على العدد الأكبر من حالات التأخير الذي يعود إلى دورة سابقة لسداد أصل القروض (فترة سماح مدتها خمس سنوات للقروض المقدمة بشروط متوسطة بالمقارنة بفترة سماح مدتها عشر سنوات للقروض المقدمة بشروط تيسيرية للغاية).

الجدول 5: نسبة التدفقات العائدة إلى الصندوق

7 - يبين الجدول 5 نسبة المبالغ المتأخرة السداد إلى القيمة الكلية للمبالغ المطلوبة في ظل قروض الصندوق. وحتى نهاية ديسمبر/كانون الأول 2003 كانت هذه النسبة 96.8% (أي 96.8% استرداد رسوم القروض).



**الجدول 1: مجموع المبالغ المتأخرة من مدفوعات فوائد/رسوم خدمة القروض وسداد أصولها
بحسب الإقليم وبرنامج الإقراض***
(في 31 ديسمبر/كانون الأول 2003)
(بالملايين الأمريكية)

مجموع المبالغ المتأخرة	الفوائد ورسوم الخدمة	مدفعات سداد أصول القروض	عدد القروض	
البرنامج العادي				
33 704 505	10 888 489	22 816 016	29	أفريقيا الأولى
5 862 141	1 374 907	4 487 234	11	أفريقيا الثانية
707 133	101 546	605 587	5	آسيا والمحيط الهادئ
22 407 529	7 795 186	14 612 343	8	أمريكا اللاتينية والカリبي
12 649 835	3 172 025	9 477 810	6	الشرق الأدنى وشمال أفريقيا
75 331 143	23 332 153	51 998 990	59	المجموع الفرعي
البرنامج الخاص من أجل أفريقيا				
718 669	241 931	476 738	4	أفريقيا الأولى
134 613	35 897	98 716	2	أفريقيا الثانية
853 282	277 828	575 454	6	المجموع الفرعي
البرنامج العادي والبرنامج الخاص من أجل أفريقيا				
34 423 175	11 130 420	23 292 755	33	أفريقيا الأولى
5 996 755	1 410 804	4 585 951	13	أفريقيا الثانية
707 133	101 546	605 587	5	آسيا والمحيط الهادئ
22 407 529	7 795 186	14 612 343	8	أمريكا اللاتينية والカリبي
12 649 835	3 172 025	9 477 810	6	الشرق الأدنى وشمال أفريقيا
76 184 427	23 609 981	52 574 446	65	المجموع

* ملحوظة: المبالغ المبينة متأخرة السداد لمدة 15 يوماً أو أكثر. ولا ترد في هذا التقرير حالات التخلف عن السداد التي نقل قيمتها عن 10 000 دولار أمريكي.



**الجدول 2: مجموع المبالغ المتاخرة من مدفوعات فوائد/رسوم خدمة القروض وسداد أصولها
بحسب البلد المقترض وعدد أيام التأخير
(في 31 ديسمبر/كانون الأول 2003)
(بآلاف الدولارات الأمريكية)**

البلد المقترض	29-15 يوماً	2098 يوماً	1 063 يوماً	2 097 يوماً	813 يوماً	180 يوماً وأكثر ³	179-120 يوماً ²	119-75 يوماً ¹	74-60 يوماً	59-30 يوماً	مجموع المبالغ المتاخرة
أنغولا	-	30	-	-	-	30	-	-	-	-	30
بوروندي	225	-	-	-	-	-	-	-	-	225	*
كمبوديا	-	-	-	-	-	-	-	-	14	-	*
جمهورية أفريقيا الوسطى	-	-	184	-	-	-	-	365	46	2 506	3 101
تشاد	147	-	-	-	-	-	-	-	-	-	147
كوبا	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19 855
جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية	-	300	-	-	-	300	-	-	-	-	**
جمهورية الكونغو الديمقراطية	-	-	277	-	-	-	-	-	-	-	***
الغابون	254	-	-	-	-	-	-	-	-	254	-
غينيا بيساو	-	120	-	-	-	-	-	-	-	55	1 794
غينيا	-	614	-	-	614	-	-	-	-	-	614
هليتي	308	-	-	-	-	15	-	-	-	200	550
لبيريا	-	292	-	-	-	-	-	-	-	-	16 379
ملاوي	-	-	11	-	-	-	-	-	-	-	11
نيبال	51	-	-	-	-	-	-	-	-	-	51
نيجيريا	-	-	-	-	-	-	-	-	-	206	206
باراغواي	1 021	-	-	-	-	-	-	-	-	-	960
سيشيل	-	-	-	-	-	59	-	-	-	-	221
سيراليون	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1 596
جزر سليمان	-	-	-	-	-	225	-	-	-	-	1 821
الصومال	-	-	-	-	-	-	-	-	6	160	12 365
السودان	-	-	-	-	-	262	23	-	-	-	285
توغو	7	-	-	-	-	387	-	-	-	-	2 786
أوغندا	-	6	-	-	-	-	-	-	-	-	5
فنزويلا	21	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
زامبيا	-	16	-	-	-	-	-	-	-	-	16
زمبابوي	-	-	736	-	-	36	-	-	-	-	4 695
المجموع	1 115	-	2 098	-	-	813	2 097	1 063	2 097	68 997	76 183

* مبالغ مدفوعة حتى تاريخ هذا التقرير.

** مبالغ مدفوعة بصورة جزئية حتى تاريخ هذا التقرير.

*

**

1 القروض النافذة الموقوفة.

2 إيقاف الحافظة القطرية.

3 قروض غير مدرجة على أساس الاستحقاق.



الصندوق الدولي للتنمية الزراعية



الجدول 3: تحليل تاريخي لمجموع المبالغ المتأخرة من مدفوّعات فوائد/رسوم خدمة القروض وسداد أصولها التي انقضى على موعد استحقاقها 75 يوماً أو أكثر (في 31 ديسمبر/كانون الأول 2003)

مجموع المبالغ المتأخر	المبالغ المتأخرة من مدفوّعات فوائد القروض سدادها لمدة 75 يوماً أو أكثر	المبالغ المتأخرة من مدفوّعات سداد أصول ورسوم خدمتها لمدة 75 يوماً أو أكثر	النسبة المئوية للفروض القروض لمدة 75 يوماً أو أكثر	عدد القروض المطالبة بها وتأخر سدادها لمدة 75 يوماً أو أكثر	مجموع القروض المطالبة بها (بالآلاف الدولارات الأمريكية) (آلاف الدولارات الأمريكية) (آلاف الدولارات الأمريكية)	تاریخ الإبلاغ
1 463	792	671	8	15	186	1987/12/31
7 634	3 076	4 558	10	21	211	1988/12/32
11 695	5 028	6 667	12	28	228	1989/12/31
22 977	7 710	15 267	13	33	250	1990/12/31
23 454	8 400	15 054	12	34	275	1991/12/31
21 472	5 602	15 870	13	38	287	1992/12/31
24 647	7 916	16 731	9	28	313	1993/12/31
33 350	10 045	23 305	11	37	341	1994/12/31
39 755	12 120	27 635	12	44	369	1995/12/31
42 572	12 797	29 775	10	41	395	1996/12/31
42 897	12 886	30 011	9	40	425	1997/12/31
47 531	13 352	34 179	7	35	464	1998/12/31
51 163	15 737	35 426	6	29	488	1999/12/31
55 619	17 034	38 585	9	44	510	2000/12/31
57 589	18 682	38 907	8	43	530	2001/12/31
68 141	21 092	47 049	9	47	549	2002/12/31
74 305	23 093	51 212	7	42	561	2003/12/31



الجدول 4: مجمل المبالغ متأخرة السداد مصنفة حسب شروط الإقراض
(في 31 ديسمبر/كانون الأول 2003)
(بآلاف الدولارات الأمريكية)

النسبة المئوية	المجموع	الفائدة	رسوم الخدمة	أصول القروض	شروط الإقراض
44.6	33 941	9 411	24 530		تيسيرية للغاية
52.2	39 765	13 500	16 265		متوسطة
3.2	2 478	698	1 780		عادية
100.0	76 184	23 609	52 575		المجموع



الجدول 5: نسبة التدفقات العائدة إلى الصندوق
(في 31 ديسمبر/كانون الأول 2003)
(بآلاف الدولارات الأمريكية)

المجموع	أصل القروض	الفائدة	السنة
1	-	1	1979
128	-	128	1980
717	-	717	1981
2 129	-	2 129	1982
5 592	1 471	4 121	1983
22 857	15 262	7 595	1984
22 992	12 217	10 775	1985
40 598	23 468	17 130	1986
41 047	18 535	22 512	1987
56 295	30 813	25 482	1988
65 662	38 927	26 735	1989
77 814	47 672	30 142	1990
104 479	69 206	35 273	1991
115 278	76 895	38 383	1992
117 902	81 783	36 119	1993
126 446	89 015	37 431	1994
152 875	109 949	42 926	1995
150 058	110 069	39 989	1996
159 232	116 805	42 427	1997
164 473	122 556	41 917	1998
176 895	133 216	43 679	1999
180 414	136 423	43 991	2000
170 033	127 920	42 113	2001
169 847	127 551	42 296	2002
187 096	139 625	47 471	2003
2 310 860	1 629 378	681 482	مجموع المدفوعات
76 184		المتأخرات في 31 ديسمبر/كانون الأول 2003	
2 387 044			المبالغ الكلية المطلوبة

ملحوظة: تبلغ نسبة المتأخرات الكلية إلى التدفقات الكلية العائدة إلى الصندوق (أصل القروض والفوائد) 3.2 في المائة.

